

OTL TECHNOLOGIES CHILDREN'S HEADPHONES USER GUIDE

EN SAFETY INSTRUCTIONS: Read all the instructions carefully before using the product and keep them for future reference.

- Wearing headphones limits your ability to hear noises around you, regardless of the volume level. Use with caution and consideration.
- Do not immerse in water.
- Unsuitable for use by children under the age of 3 due to small parts which may cause choking.
- We recommend that children aged 3-7 are supervised by an adult whilst using the product, prolonged use is not advised.
- Do not use these headphones whilst operating machinery, driving, riding a motorbike or bicycle, or in situations where an inability to hear surrounding noise may present a danger to yourself or others.
- Set volume to low before turning on sound.
- Long-term exposure to loud noise may cause damage to eardrums or loss of hearing.

FR CONSIGNES DE SÉCURITÉ: Veuillez lire attentivement toutes les consignes avant d'utiliser le produit et conservez-les pour pouvoir les consulter ultérieurement.

- Le port d'un casque limite votre capacité à entendre les bruits qui vous entourent, quel que soit le niveau du volume. Utilisez ce produit avec prudence et attention.
- N'immergez pas le produit dans l'eau.
- Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans en raison de la présence de petites pièces qui peuvent provoquer un étouffement.
- Nous recommandons que les enfants âgés de 3 à 7 ans soient surveillés par un adulte lorsqu'ils utilisent ce produit, l'utilisation prolongée n'est pas conseillée.
- N'utilisez pas ce casque lorsque vous utilisez des machines, conduisez, faites de la moto ou du vélo, ou dans toute autre situation dans laquelle l'incapacité à entendre les bruits environnants peut représenter un danger pour vous-même ou pour les autres.
- Baissez le niveau du volume avant d'activer le son.
- Une exposition prolongée à un bruit fort peut endommager les tympans ou provoquer une perte d'audition.

DE SICHERHEITSHINWEISE: Lesen Sie alle Anweisungen sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt verwenden, und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.

- Das Tragen von Kopfhörern beeinträchtigt Ihre Hörfähigkeit in der Umgebung, unabhängig von der Lautstärke. Verwenden Sie das Gerät mit Vorsicht und Bedacht.
- Nicht in Wasser eintauchen.
- Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet, da Kleinteile verschluckt werden können.
- Wir empfehlen, dass Kinder im Alter von 3 bis 7 Jahren bei der Produktnutzung von einem Erwachsenen beaufsichtigt werden; eine längere Nutzung wird nicht empfohlen.
- Verwenden Sie diese Kopfhörer nicht beim Betrieb von Maschinen, beim Auto-, Motorrad- oder Fahrradfahren oder in Situationen, in denen das Überhören von Umgebungsgeräuschen eine Eigen- oder Fremdgefährdung darstellen kann.
- Langfristige hohe Lärmbelastung kann zu Gehörstörungen oder zum Verlust des Hörvermögens führen.
- Stellen Sie die Lautstärke auf niedrig, bevor Sie den Ton einschalten.

- NL VEILIGHEIDSVORSCHRIFTEN:** Lees alle voorschriften zorgvuldig door voordat u het product gebruikt en bewaar ze voor toekomstig gebruik.
- Het dragen van een koptelefoon beperkt uw vermogen om geluiden om u heen te horen, ongeacht het volume. Gebruik het met voorzichtigheid en aandacht.
- Niet onderdompelen in water.
- Ongeschikt voor gebruik door kinderen onder de 3 jaar vanwege de kleine onderdelen die verstikking kunnen veroorzaken.
- Wij raden aan dat kinderen van 3-7 jaar onder toezicht staan van een volwassene tijdens het gebruik van het product, langdurig gebruik wordt afgeraden.
- Gebruik deze koptelefoon niet tijdens het bedienen van machines, auto's, motoren, motorrijden of fietsen, of in situaties waarin het onvermogen om omgevingsgeluiden te horen een gevaar voor uzelf of anderen kan opleveren.
- Zet het volume op een lage stand voordat u het geluid inschakelt.
- Langdurige blootstelling aan hard geluid kan schade aan de trommelvlies of gehoorverlies veroorzaken.

- DK SIKKERHEDSINFORMATION:** Læs alle instruktionerne omhyggeligt før dette produkt bruges, og gem dem til fremtidig reference.
- Ved at bruge hovedtelefoner, din evne til at høre lude omkring dig begrænses, uanset lydstyrken. Brug med forsigthighed og omtanke.
- Må ikke nedsænkes i vand.
- Uegnet til brug af børn under 3 år på grund af små dele, som kan forårsage kvælning.
- Brug af produkter til børn i alderen 3-7 er under opsyn af en voksen mens de bruger produktet; længerevarende brug frarådes.
- Disse hovedtelefoner må ikke bruges mens man betjener maskiner, kører bil, motorcykel, eller cykel, eller i situationer hvor manglende evne til at høre omgivelser kan udgøre en fare for dig selv eller andre.
- Indstil lydstyrken til lav, før du tænder for lyden.
- Langvarig udsættelse for høj støj kan forårsage skade på trommehinder eller tab af hørelse.

- PT INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA:** Leia cuidadosamente todas as instruções antes de utilizar o produto e guarde-as para referência futura.
- O uso de fones de ouvido limita a sua capacidade de ouvir ruídos à sua volta, independentemente do nível de volume. Use com cautela e consideração.
- Não mergulhe em água.
- Inadequado de ser utilizado por crianças com menos de 3 anos de idade devido a peças pequenas que podem causar asfixia.
- Recomendamos que crianças de 3-7 anos sejam supervisionadas por um adulto durante o uso do produto, o uso prolongado não é recomendado.
- Não use esses fones de ouvido enquanto estiver operando máquinas, dirigindo, andando de moto ou bicicleta, ou em situações em que a incapacidade de ouvir o ruído ao redor possa representar um perigo para você ou outras pessoas.
- Abaxe o volume antes de ligar o som.
- A exposição prolongada a ruídos altos pode causar danos aos tímpanos ou perda de audição.

- RO INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ:** Cititi cu atenție toate instrucțiunile înainte de a utiliza produsul și păstrați-le pentru referințe viitoare.
- Setați volume la nivel înainte de pornirea sunetului.
- Folosirea căștilor limitază capacitatea de a auzi zgomotele din jur, indiferent de volumul acestora. Folosiți cu precauție și considerație.
- Nu scufundați în apă.
- Nu este potrivit pentru copii cu vârsta de până la 3 ani din cauza pieselor mici care pot fi înghițite.
- Recomandăm supravegherea copiilor cu vârste cu peste între 3 și 7 ani atunci când folosesc produsul, folosirea prelungită nu este recomandabilă.
- Nu folosiți căștile în timpul manipulării utajelor, în timpul condusului auto, moto sau bicicletei, sau în situații în care incapacitatea de a auzi zgomotele din jur poate prezenta un pericol pentru dumneavoastră și cei din jur.
- Expunerea pe termen lung la zgomot poate cauza leziuni urechilor sau pierdere auzului.
- Przed włączeniem dźwięku należy ustawić niski poziom głośności.
- Długotrwałe narażenie na głośny hałas grozi uszkodzeniem bębenków lub utratą słuchu.

- HR SIGURNOSNE UPUTE:** Prije uporabe proizvoda pažljivo pročitajte sve upute i sačuvajte ih za buduću uporabu.
- Nošenje slušalica ograničava vašu sposobnost da čujete zvukove oko sebe, bez obzira na razinu glasnosti. Koristite ih oprezno i obzirno.
- Ne uranjajte u vodu.
- Nije prikladno za djecu mlađu od 3 godine zbog sitnih dijelova koji mogu uzrokovati gušenje.
- Preporučujemo da djeca u dobi od 3-7 godina budu pod nadzorom odrasle osobe dok koriste proizvode. Ne preporučuje se dulja uporaba.
- Nesobite ove slušalice tijekom rada sa strojevima, vožnje automobila, motokicla ili bicikla, ili u situacijama u kojima, ukoliko niste u mogućnosti čuti okolnu buku, to može predstavljati opasnost za vas ili druge.
- Postavite glasnoću na nisku razinu prije nego uključite zvuk.
- Dugotrajno izlaganje glasnoj buci može uzrokovati oštećenje bubnjača ili gubitak sluha.

- ES INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD:** Lea atentamente todas las instrucciones antes de utilizar el producto y guárdelas para futuras consultas.
- El uso de auriculares limita su capacidad para escuchar los ruidos a su alrededor, independientemente del nivel de volumen. Utilice con precaución y consideración.
- No sumerja en agua.
- No apto para niños menores de 3 años debido a que tiene piezas pequeñas que pueden causar asfixia.
- Ajuste el volumen a bajo antes de encender el sonido.
- Recomendamos que los niños de 3 a 7 años sean supervisados por un adulto mientras usan el producto. No se recomienda el uso prolongado.

- SL VAAROSCHUWING:** Pred uporabo izdelka natančno preberite vsa navodila in jih shranite za nadaljnjo uporabo.
- Nošenje naglavnih slušalk omejuje vašo sposobnost zaznavanja zvokov okoli sebe, ne glede na raven glasnosti. Uporabljajte previdno in previdarno.
- Ne potaplajte v vodo.

- No utilize estos auriculares mientras opera maquinaria, conduce, anda en motociclota o bicicleta, o en situaciones en las que la incapacidad de escuchar el ruido del entorno puede representar un peligro para usted o para los demás.
- La exposición prolongada a ruidos fuertes puede causar daños en los tímpanos o pérdida de la audición.

- PL INSTRUCCJE DE BEZPIECZNOŚĆ:** Używanie słuchawek ogranicza zdolność słyszenia odgłosów otoczenia, niezależnie od ustawionego poziomu głośności. Należy ich używać z zachowaniem odpowiednich środków ostrożności.
- Nie zanurzaj słuchawek w wodzie.
- Produkt nieodpowiedni dla dzieci w wieku poniżej 3 lat ze względu na małe elementy, które mogą spowodować zadławienie.
- Zalecamy, aby dzieci w wieku 3-7 lat były podczas używania słuchawek nadzorowane przez osobę dorosłą – nie zaleca się dłuższego użytkowania.
- Nie używaj słuchawek podczas obsługi maszyn, prowadzenia pojazdu, jazdy motocyklem lub rowerem ani w sytuacjach, w których brak możliwości usłyszenia odgłosów otoczenia może stanowić zagrożenie dla użytkownika lub innych osób.
- Przed włączeniem dźwięku należy ustawić niski poziom głośności.
- Długotrwałe narażenie na głośny hałas grozi uszkodzeniem bębenków lub utratą słuchu.

- FR INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ:** L'usage des écouteurs limite votre capacité à entendre les bruits qui vous entourent, quel que soit le niveau du volume. Utilisez ce produit avec précaution et attention.
- N'immergez pas le produit dans l'eau.
- Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans en raison de la présence de petites pièces qui peuvent provoquer un étouffement.
- Nous recommandons que les enfants âgés de 3 à 7 ans soient surveillés par un adulte lorsqu'ils utilisent ce produit, l'utilisation prolongée n'est pas conseillée.
- N'utilisez pas ce casque lorsque vous utilisez des machines, conduisez, faites de la moto ou du vélo, ou dans toute autre situation dans laquelle l'incapacité à entendre les bruits environnants peut représenter un danger pour vous-même ou pour les autres.
- Baissez le niveau du volume avant d'activer le son.
- Une exposition prolongée à un bruit fort peut endommager les tympans ou provoquer une perte d'audition.

- IT INSTRUZIONI DI SICUREZZA:** Leggere attentamente tutte le istruzioni prima di utilizzare il prodotto e conservarle per riferimento futuro.
- Indossare cuffie limita la capacità di sentire i rumori intorno a sé, indipendentemente dal livello di volume. Utilizzare con cautela e considerazione.
- Impostare il volume a un livello basso prima di attivare l'audio.
- Si consiglia che bambini di età compresa tra 3 e 7 anni vengano sorvegliati da un adulto durante l'utilizzo del prodotto, se ne sconsiglia l'uso prolungato.
- Non utilizzare queste cuffie mentre si azionano macchinari, si guida, si usa una moto o una bicicletta o in situazioni in cui l'impossibilità di sentire i rumori circostanti può rappresentare un pericolo per se stessi o per gli altri.
- L'esposizione a lungo termine a rumori forti può causare danni ai timpani o perdita dell'udito.
- Non adatto all'uso da parte di bambini di età inferiore a 3 anni in quanto contiene piccole parti che potrebbero causare soffocamento.

- DE SICHERHEITSHINWEISE:** Lesen Sie alle Anweisungen sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt verwenden, und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.
- Das Tragen von Kopfhörern beeinträchtigt Ihre Hörfähigkeit in der Umgebung, unabhängig von der Lautstärke. Verwenden Sie das Gerät mit Vorsicht und Bedacht.
- Nicht in Wasser eintauchen.
- Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet, da Kleinteile verschluckt werden können.
- Wir empfehlen, dass Kinder im Alter von 3 bis 7 Jahren bei der Produktnutzung von einem Erwachsenen beaufsichtigt werden; eine längere Nutzung wird nicht empfohlen.
- Verwenden Sie diese Kopfhörer nicht beim Betrieb von Maschinen, beim Auto-, Motorrad- oder Fahrradfahren oder in Situationen, in denen das Überhören von Umgebungsgeräuschen eine Eigen- oder Fremdgefährdung darstellen kann.
- Langfristige hohe Lärmbelastung kann zu Gehörstörungen oder zum Verlust des Hörvermögens führen.
- Stellen Sie die Lautstärke auf niedrig, bevor Sie den Ton einschalten.

- DK SIKKERHEDSINFORMATION:** Læs alle instruktionerne omhyggeligt før dette produkt bruges, og gem dem til fremtidig reference.
- Het dragen van een koptelefoon beperkt uw vermogen om geluiden om u heen te horen, ongeacht het volume. Gebruik het met voorzichtigheid en aandacht.
- Niet onderdompelen in water.
- Ongeschikt voor gebruik door kinderen onder de 3 jaar vanwege de kleine onderdelen die verstikking kunnen veroorzaken.
- Wij raden aan dat kinderen van 3-7 jaar onder toezicht staan van een volwassene tijdens het gebruik van het product, langdurig gebruik wordt afgeraden.
- Gebruik deze koptelefoon niet tijdens het bedienen van machines, auto's, motoren, motorrijden of fietsen, of in situaties waarin het onvermogen om omgevingsgeluiden te horen een gevaar voor uzelf of anderen kan opleveren.
- Zet het volume op een lage stand voordat u het geluid inschakelt.
- Langdurige blootstelling aan hard geluid kan schade aan de trommelvlies of gehoorverlies veroorzaken.

- PT INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA:** Leia cuidadosamente todas as instruções antes de utilizar o produto e guarde-as para referência futura.
- O uso de fones de ouvido limita a sua capacidade de ouvir ruídos à sua volta, independentemente do nível de volume. Use com cautela e consideração.
- Não mergulhe em água.
- Inadequado de ser utilizado por crianças com menos de 3 anos de idade devido a peças pequenas que podem causar asfixia.
- Recomendamos que crianças de 3-7 anos sejam supervisionadas por um adulto durante o uso do produto, o uso prolongado não é recomendado.
- Não use esses fones de ouvido enquanto estiver operando máquinas, dirigindo, andando de moto ou bicicleta, ou em situações em que a incapacidade de ouvir o ruído ao redor possa representar um perigo para você ou outras pessoas.
- Abaxe o volume antes de ligar o som.
- A exposição prolongada a ruídos altos pode causar danos aos tímpanos ou perda de audição.

- RO INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ:** Cititi cu atenție toate instrucțiunile înainte de a utiliza produsul și păstrați-le pentru referințe viitoare.
- Setați volume la nivel înainte de pornirea sunetului.
- Folosirea căștilor limitază capacitatea de a auzi zgomotele din jur, indiferent de volumul acestora. Folosiți cu precauție și considerație.
- Nu scufundați în apă.
- Nu este potrivit pentru copii cu vârsta de până la 3 ani din cauza pieselor mici care pot fi înghițite.
- Recomandăm supravegherea copiilor cu vârste cu peste între 3 și 7 ani atunci când folosesc produsul, folosirea prelungită nu este recomandabilă.
- Nu folosiți căștile în timpul manipulării utilajelor, în timpul condusului auto, moto sau bicicletei, sau în situații în care incapacitatea de a auzi zgomotele din jur poate prezenta un pericol pentru dumneavoastră și cei din jur.
- Expunerea pe termen lung la zgomot poate cauza leziuni urechilor sau pierdere auzului.
- Przed włączeniem dźwięku należy ustawić niski poziom głośności.
- Długotrwałe narażenie na głośny hałas grozi uszkodzeniem bębenków lub utratą słuchu.

- HR SIGURNOSNE UPUTE:** Prije uporabe proizvoda pažljivo pročitajte sve upute i sačuvajte ih za buduću uporabu.
- Nošenje slušalica ograničava vašu sposobnost da čujete zvukove oko sebe, bez obzira na razinu glasnosti. Koristite ih oprezno i obzirno.
- Ne uranjajte u vodu.
- Nije prikladno za djecu mlađu od 3 godine zbog sitnih dijelova koji mogu uzrokovati gušenje.
- Preporučujemo da djeca u dobi od 3-7 godina budu pod nadzorom odrasle osobe dok koriste proizvode. Ne preporučuje se dulja uporaba.
- Nesobite ove slušalice tijekom rada sa strojevima, vožnje automobila, motokicla ili bicikla, ili u situacijama u kojima, ukoliko niste u mogućnosti čuti okolnu buku, to može predstavljati opasnost za vas ili druge.
- Postavite glasnoću na nisku razinu prije nego uključite zvuk.
- Dugotrajno izlaganje glasnoj buci može uzrokovati oštećenje bubnjača ili gubitak sluha.

- ES INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD:** Lea atentamente todas las instrucciones antes de utilizar el producto y guárdelas para futuras consultas.
- El uso de auriculares limita su capacidad para escuchar los ruidos a su alrededor, independientemente del nivel de volumen. Utilice con precaución y consideración.
- No sumerja en agua.
- No apto para niños menores de 3 años debido a que tiene piezas pequeñas que pueden causar asfixia.
- Ajuste el volumen a bajo antes de encender el sonido.
- Recomendamos que los niños de 3 a 7 años sean supervisados por un adulto mientras usan el producto. No se recomienda el uso prolongado.

- SL VAAROSCHUWING:** Pred uporabo izdelka natančno preberite vsa navodila in jih shranite za nadaljnjo uporabo.
- Nošenje naglavnih slušalk omejuje vašo sposobnost zaznavanja zvokov okoli sebe, ne glede na raven glasnosti. Uporabljajte previdno in previdarno.
- Ne potaplajte v vodo.

- FR INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ:** Veuillez lire attentivement toutes les consignes avant d'utiliser le produit et conservez-les pour pouvoir les consulter ultérieurement.
- Le port d'un casque limite votre capacité à entendre les bruits qui vous entourent, quel que soit le niveau du volume. Utilisez ce produit avec précaution et attention.
- N'immergez pas le produit dans l'eau.
- Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans en raison de la présence de petites pièces qui peuvent provoquer un étouffement.
- Nous recommandons que les enfants âgés de 3 à 7 ans soient surveillés par un adulte lorsqu'ils utilisent ce produit, l'utilisation prolongée n'est pas conseillée.
- N'utilisez pas ce casque lorsque vous utilisez des machines, conduisez, faites de la moto ou du vélo, ou dans toute autre situation dans laquelle l'incapacité à entendre les bruits environnants peut représenter un danger pour vous-même ou pour les autres.
- Baissez le niveau du volume avant d'activer le son.
- Une exposition prolongée à un bruit fort peut endommager les tympans ou provoquer une perte d'audition.

- IT INSTRUZIONI DI SICUREZZA:** Leggere attentamente tutte le istruzioni prima di utilizzare il prodotto e conservarle per riferimento futuro.
- Indossare cuffie limita la capacità di sentire i rumori intorno a sé, indipendentemente dal livello di volume. Utilizzare con cautela e considerazione.
- Impostare il volume a un livello basso prima di attivare l'audio.
- Si consiglia che bambini di età compresa tra 3 e 7 anni vengano sorvegliati da un adulto durante l'utilizzo del prodotto, se ne sconsiglia l'uso prolungato.
- Non utilizzare queste cuffie mentre si azionano macchinari, si guida, si usa una moto o una bicicletta o in situazioni in cui l'impossibilità di sentire i rumori circostanti può rappresentare un pericolo per se stessi o per gli altri.
- L'esposizione a lungo termine a rumori forti può causare danni ai timpani o perdita dell'udito.
- Non adatto all'uso da parte di bambini di età inferiore a 3 anni in quanto contiene piccole parti che potrebbero causare soffocamento.

- DE SICHERHEITSHINWEISE:** Lesen Sie alle Anweisungen sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt verwenden, und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.
- Das Tragen von Kopfhörern beeinträchtigt Ihre Hörfähigkeit in der Umgebung, unabhängig von der Lautstärke. Verwenden Sie das Gerät mit Vorsicht und Bedacht.
- Nicht in Wasser eintauchen.
- Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet, da Kleinteile verschluckt werden können.
- Wir empfehlen, dass Kinder im Alter von 3 bis 7 Jahren bei der Produktnutzung von einem Erwachsenen beaufsichtigt werden; eine längere Nutzung wird nicht empfohlen.
- Verwenden Sie diese Kopfhörer nicht beim Betrieb von Maschinen, beim Auto-, Motorrad- oder Fahrradfahren oder in Situationen, in denen das Überhören von Umgebungsgeräuschen eine Eigen- oder Fremdgefährdung darstellen kann.
- Langfristige hohe Lärmbelastung kann zu Gehörstörungen oder zum Verlust des Hörvermögens führen.
- Stellen Sie die Lautstärke auf niedrig, bevor Sie den Ton einschalten.

- DK SIKKERHEDSINFORMATION:** Læs alle instruktionerne omhyggeligt før dette produkt bruges, og gem dem til fremtidig reference.
- Het dragen van een koptelefoon beperkt uw vermogen om geluiden om u heen te horen, ongeacht het volume. Gebruik het met voorzichtigheid en aandacht.
- Niet onderdompelen in water.
- Ongeschikt voor gebruik door kinderen onder de 3 jaar vanwege de kleine onderdelen die verstikking kunnen veroorzaken.
- Wij raden aan dat kinderen van 3-7 jaar onder toezicht staan van een volwassene tijdens het gebruik van het product, langdurig gebruik wordt afgeraden.
- Gebruik deze koptelefoon niet tijdens het bedienen van machines, auto's, motoren, motorrijden of fietsen, of in situaties waarin het onvermogen om omgevingsgeluiden te horen een gevaar voor uzelf of anderen kan opleveren.
- Zet het volume op een lage stand voordat u het geluid inschakelt.
- Langdurige blootstelling aan hard geluid kan schade aan de trommelvlies of gehoorverlies veroorzaken.

- PT INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA:** Leia cuidadosamente todas as instruções antes de utilizar o produto e guarde-as para referência futura.
- O uso de fones de ouvido limita a sua capacidade de ouvir ruídos à sua volta, independentemente do nível de volume. Use com cautela e consideração.
- Não mergulhe em água.
- Inadequado de ser utilizado por crianças com menos de 3 anos de idade devido a peças pequenas que podem causar asfixia.
- Recomendamos que crianças de 3-7 anos sejam supervisionadas por um adulto durante o uso do produto, o uso prolongado não é recomendado.
- Não use esses fones de ouvido enquanto estiver operando máquinas, dirigindo, andando de moto ou bicicleta, ou em situações em que a incapacidade de ouvir o ruído ao redor possa representar um perigo para você ou outras pessoas.
- Abaxe o volume antes de ligar o som.
- A exposição prolongada a ruídos altos pode causar danos aos tímpanos ou perda de audição.

- RO INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ:** Cititi cu atenție toate instrucțiunile înainte de a utiliza produsul și păstrați-le pentru referințe viitoare.
- Setați volume la nivel înainte de pornirea sunetului.
- Folosirea căștilor limitază capacitatea de a auzi zgomotele din jur, indiferent de volumul acestora. Folosiți cu precauție și considerație.
- Nu scufundați în apă.
- Nu este potrivit pentru copii cu vârsta de până la 3 ani din cauza pieselor mici care pot fi înghițite.
- Recomandăm supravegherea copiilor cu vârste cu peste între 3 și 7 ani atunci când folosesc produsul, folosirea prelungită nu este recomandabilă.
- Nu folosiți căștile în timpul manipulării utilajelor, în timpul condusului auto, moto sau bicicletei, sau în situații în care incapacitatea de a auzi zgomotele din jur poate prezenta un pericol pentru dumneavoastră și cei din jur.
- Expunerea pe termen lung la zgomot poate cauza leziuni urechilor sau pierdere auzului.
- Przed włączeniem dźwięku należy ustawić niski poziom głośności.
- Długotrwałe narażenie na głośny hałas grozi uszkodzeniem bębenków lub utratą słuchu.

- HR SIGURNOSNE UPUTE:** Prije uporabe proizvoda pažljivo pročitajte sve upute i sačuvajte ih za buduću uporabu.
- Nošenje slušalica ograničava vašu sposobnost da čujete zvukove oko sebe, bez obzira na razinu glasnosti. Koristite ih oprezno i obzirno.
- Ne uranjajte u vodu.
- Nije prikladno za djecu mlađu od 3 godine zbog sitnih dijelova koji mogu uzrokovati gušenje.
- Preporučujemo da djeca u dobi od 3-7 godina budu pod nadzorom odrasle osobe dok koriste proizvode. Ne preporučuje se dulja uporaba.
- Nesobite ove slušalice tijekom rada sa strojevima, vožnje automobila, motokicla ili bicikla, ili u situacijama u kojima, ukoliko niste u mogućnosti čuti okolnu buku, to može predstavljati opasnost za vas ili druge.
- Postavite glasnoću na nisku razinu prije nego uključite zvuk.
- Dugotrajno izlaganje glasnoj buci može uzrokovati oštećenje bubnjača ili gubitak sluha.

- ES INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD:** Lea atentamente todas las instrucciones antes de utilizar el producto y guárdelas para futuras consultas.
- El uso de auriculares limita su capacidad para escuchar los ruidos a su alrededor, independientemente del nivel de volumen. Utilice con precaución y consideración.
- No sumerja en agua.
- No apto para niños menores de 3 años debido a que tiene piezas pequeñas que pueden causar asfixia.
- Ajuste el volumen a bajo antes de encender el sonido.
- Recomendamos que los niños de 3 a 7 años sean supervisados por un adulto mientras usan el producto. No se recomienda el uso prolongado.

- SL VAAROSCHUWING:** Pred uporabo izdelka natančno preberite vsa navodila in jih shranite za nadaljnjo uporabo.
- Nošenje naglavnih slušalk omejuje vašo sposobnost zaznavanja zvokov okoli sebe, ne glede na raven glasnosti. Uporabljajte previdno in previdarno.
- Ne potaplajte v vodo.

- FR INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ:** Veuillez lire attentivement toutes les consignes avant d'utiliser le produit et conservez-les pour pouvoir les consulter ultérieurement.
- Le port d'un casque limite votre capacité à entendre les bruits qui vous entourent, quel que soit le niveau du volume. Utilisez ce produit avec précaution et attention.
- N'immergez pas le produit dans l'eau.
- Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans en raison de la présence de petites pièces qui peuvent provoquer un étouffement.
- Nous recommandons que les enfants âgés de 3 à 7 ans soient surveillés par un adulte lorsqu'ils utilisent ce produit, l'utilisation prolongée n'est pas conseillée.
- N'utilisez pas ce casque lorsque vous utilisez des machines, conduisez, faites de la moto ou du vélo, ou dans toute autre situation dans laquelle l'incapacité à entendre les bruits environnants peut représenter un danger pour vous-même ou pour les autres.
- Baissez le niveau du volume avant d'activer le son.
- Une exposition prolongée à un bruit fort peut endommager les tympans ou provoquer une perte d'audition.

- IT INSTRUZIONI DI SICUREZZA:** Leggere attentamente tutte le istruzioni prima di utilizzare il prodotto e conservarle per riferimento futuro.
- Indossare cuffie limita la capacità di sentire i rumori intorno a sé, indipendentemente dal livello di volume. Utilizzare con cautela e considerazione.
- Impostare il volume a un livello basso prima di attivare l'audio.
- Si consiglia che bambini di età compresa tra 3 e 7 anni vengano sorvegliati da un adulto durante l'utilizzo del prodotto, se ne sconsiglia l'uso prolungato.
- Non utilizzare queste cuffie mentre si azionano macchinari, si guida, si usa una moto o una bicicletta o in situazioni in cui l'impossibilità di sentire i rumori circostanti può rappresentare un pericolo per se stessi o per gli altri.
- L'esposizione a lungo termine a rumori forti può causare danni ai timpani o perdita dell'udito.
- Non adatto all'uso da parte di bambini di età inferiore a 3 anni in quanto contiene piccole parti che potrebbero causare soffocamento.

- DE SICHERHEITSHINWEISE:** Lesen Sie alle Anweisungen sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt verwenden, und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.
- Das Tragen von Kopfhörern beeinträchtigt Ihre Hörfähigkeit in der Umgebung, unabhängig von der Lautstärke. Verwenden Sie das Gerät mit Vorsicht und Bedacht.
- Nicht in Wasser eintauchen.
- Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet, da Kleinteile verschluckt werden können.
- Wir empfehlen, dass Kinder im Alter von 3 bis 7 Jahren bei der Produktnutzung von einem Erwachsenen beaufsichtigt werden; eine längere Nutzung wird nicht empfohlen.
- Verwenden Sie diese Kopfhörer nicht beim Betrieb von Maschinen, beim Auto-, Motorrad- oder Fahrradfahren oder in Situationen, in denen das Überhören von Umgebungsgeräuschen eine Eigen- oder Fremdgefährdung darstellen kann.
- Langfristige hohe Lärmbelastung kann zu Gehörstörungen oder zum Verlust des Hörvermögens führen.
- Stellen Sie die Lautstärke auf niedrig, bevor Sie den Ton einschalten.

- DK SIKKERHEDSINFORMATION:** Læs alle instruktionerne omhyggeligt før dette produkt bruges, og gem dem til fremtidig reference.
- Het dragen van een koptelefoon beperkt uw vermogen om geluiden om u heen te horen, ongeacht het volume. Gebruik het met voorzichtigheid en aandacht.
- Niet onderdompelen in water.
- Ongeschikt voor gebruik door kinderen onder de 3 jaar vanwege de kleine onderdelen die verstikking kunnen veroorzaken.
- Wij raden aan dat kinderen van 3-7 jaar onder toezicht staan van een volwassene tijdens het gebruik van het product, langdurig gebruik wordt afgeraden.
- Gebruik deze koptelefoon niet tijdens het bedienen van machines, auto's, motoren, motorrijden of fietsen, of in situaties waarin het onvermogen om omgevingsgeluiden te horen een gevaar voor uzelf of anderen kan opleveren.
- Zet het volume op een lage stand voordat u het geluid inschakelt.
- Langdurige blootstelling aan hard geluid kan schade aan de trommelvlies of gehoorverlies veroorzaken.

- PT INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA:** Leia cuidadosamente todas as instruções antes de utilizar o produto e guarde-as para referência futura.
- O uso de fones de ouvido limita a sua capacidade de ouvir ruídos à sua volta, independentemente do nível de volume. Use com cautela e consideração.
- Não mergulhe em água.
- Inadequado de ser utilizado por crianças com menos de 3 anos de idade devido a peças pequenas que podem causar asfixia.
- Recomendamos que crianças de 3-7 anos sejam supervisionadas por um adulto durante o uso do produto, o uso prolongado não é recomendado.
- Não use esses fones de ouvido enquanto estiver operando máquinas, dirigindo, andando de moto ou bicicleta, ou em situações em que a incapacidade de ouvir o ruído ao redor possa representar um perigo para você ou outras pessoas.
- Abaxe o volume antes de ligar o som.
- A exposição prolongada a ruídos altos pode causar danos aos tímpanos ou perda de audição.

- RO INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ:** Cititi cu atenție toate instrucțiunile înainte de a utiliza produsul și păstrați-le pentru referințe viitoare.
- Setați volume la nivel înainte de pornirea sunetului.
- Folosirea căștilor limitază capacitatea de a auzi zgomotele din jur, indiferent de volumul acestora. Folosiți cu precauție și considerație.
- Nu scufundați în apă.
- Nu este potrivit pentru copii cu vârsta de până la 3 ani din cauza pieselor mici care pot fi înghițite.
- Recomandăm supravegherea copiilor cu vârste cu peste între 3 și 7 ani atunci când folosesc produsul, folosirea prelungită nu este recomandabilă.
- Nu folosiți căștile în timpul manipulării utilajelor, în timpul condusului auto, moto sau bicicletei, sau în situații în care incapacitatea de a auzi zgomotele din jur poate prezenta un pericol pentru dumneavoastră și cei din jur.
- Expunerea pe termen lung la zgomot poate cauza leziuni urechilor sau pierdere auzului.
- Przed włączeniem dźwięku należy ustawić niski poziom głośności.
- Długotrwałe narażenie na głośny hałas grozi uszkodzeniem bębenków lub utratą słuchu.

- HR SIGURNOSNE UPUTE:** Prije uporabe proizvoda pažljivo pročitajte sve upute i sačuvajte ih za buduću uporabu.
- Nošenje slušalica ograničava vašu sposobnost da čujete zvukove oko sebe, bez obzira na razinu glasnosti. Koristite ih oprezno i obzirno.
- Ne uranjajte u vodu.
- Nije prikladno za djecu mlađu od 3 godine zbog sitnih dijelova koji mogu uzrokovati gušenje.
- Preporučujemo da djeca u dobi od 3-7 godina budu pod nadzorom odrasle osobe dok koriste proizvode. Ne preporučuje se dulja uporaba.
- Nesobite ove slušalice tijekom rada sa strojevima, vožnje automobila, motokicla ili bicikla, ili u situacijama u kojima, ukoliko niste u mogućnosti čuti okolnu buku, to može predstavljati opasnost za vas ili druge.
- Postavite glasnoću na nisku razinu prije nego uključite zvuk.
- Dugotrajno izlaganje glasnoj buci može uzrokovati oštećenje bubnjača ili gubitak sluha.

- ES INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD:** Lea atentamente todas las instrucciones antes de utilizar el producto y guárdelas para futuras consultas.
- El uso de auriculares limita su capacidad para escuchar los ruidos a su alrededor, independientemente del nivel de volumen. Utilice con precaución y consideración.
- No sumerja en agua.
- No apto para niños menores de 3 años debido a que tiene piezas pequeñas que pueden causar asfixia.
- Ajuste el volumen a bajo antes de encender el sonido.
- Recomendamos que los niños de 3 a 7 años sean supervisados por un adulto mientras usan el producto. No se recomienda el uso prolongado.

- SL VAAROSCHUWING:** Pred uporabo izdelka natančno preberite vsa navodila in jih shranite za nadaljnjo uporabo.
- Nošenje naglavnih slušalk omejuje vašo sposobnost zaznavanja zvokov okoli sebe, ne glede na raven glasnosti. Uporabljajte previdno in previdarno.
- Ne potaplajte v vodo.

- FR INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ:** Veuillez lire attentivement toutes les consignes avant d'utiliser le produit et conservez-les pour pouvoir les consulter ultérieurement.
- Le port d'un casque limite votre capacité à entendre les bruits qui vous entourent, quel que soit le niveau du volume. Utilisez ce produit avec précaution et attention.
- N'immergez pas le produit dans l'eau.
- Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans en raison de la présence de petites pièces qui peuvent provoquer un étouffement.
- Nous recommandons que les enfants âgés de 3 à 7 ans soient surveillés par un adulte lorsqu'ils utilisent ce produit, l'utilisation prolongée n'est pas conseillée.
- N'utilisez pas ce casque lorsque vous utilisez des machines, conduisez, faites de la moto ou du vélo, ou dans toute autre situation dans laquelle l'incapacité à entendre les bruits environnants peut représenter un danger pour vous-même ou pour les autres.
- Baissez le niveau du volume avant d'activer le son.
- Une exposition prolongée à un bruit fort peut endommager les tympans ou provoquer une perte d'audition.

- IT INSTRUZIONI DI SICUREZZA:** Leggere attentamente tutte le istruzioni prima di utilizzare il prodotto e conservarle per riferimento futuro.
- Indossare cuffie limita la capacità di sentire i rumori intorno a sé, indipendentemente dal livello di volume. Utilizzare con cautela e considerazione.
- Impostare il volume a un livello basso prima di attivare l'audio.
- Si consiglia che bambini di età compresa tra 3 e 7 anni vengano sorvegliati da un adulto durante l'utilizzo del prodotto, se ne sconsiglia l'uso prolungato.
- Non utilizzare queste cuffie mentre si azionano macchinari, si guida, si usa una moto o una bicicletta o in situazioni in cui l'impossibilità di sentire i rumori circostanti può rappresentare un pericolo per se stessi o per gli altri.
- L'esposizione a lungo termine a rumori forti può causare danni ai timpani o perdita dell'udito.
- Non adatto all'uso da parte di bambini di età inferiore a 3 anni in quanto contiene piccole parti che potrebbero causare soffocamento.

- DE SICHERHEITSHINWEISE:** Lesen Sie alle Anweisungen sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt verwenden, und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.
- Das Tragen von Kopfhörern beeinträchtigt Ihre Hörfähigkeit in der Umgebung, unabhängig von der Lautstärke. Verwenden Sie das Gerät mit Vorsicht und Bedacht.
- Nicht in Wasser eintauchen.
- Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet, da Kleinteile verschluckt werden können.
- Wir empfehlen, dass Kinder im Alter von 3 bis 7 Jahren bei der Produktnutzung von einem Erwachsenen beaufsichtigt werden; eine längere Nutzung wird nicht empfohlen.
- Verwenden Sie diese Kopfhörer nicht beim Betrieb von Maschinen, beim Auto-, Motorrad- oder Fahrradfahren oder in Situationen, in denen das Überhören von Umgebungsgeräuschen eine Eigen- oder Fremdgefährdung darstellen kann.
- Langfristige hohe Lärmbelastung kann zu Gehörstörungen oder zum Verlust des Hörvermögens führen.
- Stellen Sie die Lautstärke auf niedrig, bevor Sie den Ton einschalten.

- DK SIKKERHEDSINFORMATION:** Læs alle instruktionerne omhyggeligt før dette produkt bruges, og gem dem til fremtidig reference.
- Het dragen van een koptelefoon beperkt uw vermogen om geluiden om u heen te horen, ongeacht het volume. Gebruik het met voorzichtigheid en aandacht.
- Niet onderdompelen in water.
- Ongeschikt voor gebruik door kinderen onder de 3 jaar vanwege de kleine onderdelen die verstikking kunnen veroorzaken.
- Wij raden aan dat kinderen van 3-7 jaar onder toezicht staan van een volwassene tijdens het gebruik van het product, langdurig gebruik wordt afgeraden.
- Gebruik deze koptelefoon niet tijdens het bedienen van machines, auto's, motoren, motorrijden of fietsen, of in situaties waarin het onvermogen om omgevingsgeluiden te horen een gevaar voor uzelf of anderen kan opleveren.
- Zet het volume op een lage stand voordat u het geluid inschakelt.
- Langdurige blootstelling aan hard geluid kan schade aan de trommelvlies of gehoorverlies veroorzaken.

- PT INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA:** Leia cuidadosamente todas as instruções antes de utilizar o produto e guarde-as para referência futura.
- O uso de fones de ouvido limita a sua capacidade de ouvir ruídos à sua volta, independentemente do nível de volume. Use com cautela e consideração.
- Não mergulhe em água.
- Inadequado de ser utilizado por crianças com menos de 3 anos de idade devido a peças pequenas que podem causar asfixia.
- Recomendamos que crianças de 3-7 anos sejam supervisionadas por um adulto durante o uso

Obsah je uzamčen

Dokončete, prosím, proces objednávky.

Následně budete mít přístup k celému dokumentu.



Proč je dokument uzamčen? Nahněvat Vás rozhodně nechceme. Jsou k tomu dva hlavní důvody:

- 1) Vytvořit a udržovat obsáhlou databázi návodů stojí nejen spoustu úsilí a času, ale i finanční prostředky. Dělali byste to Vy zadarmo? Ne*. Zakoupením této služby obdržíte úplný návod a podpoříte provoz a rozvoj našich stránek. Třeba se Vám to bude ještě někdy hodit.

**) Možná zpočátku ano. Ale vězte, že dotovat to dlouhodobě nelze. A rozhodně na tom nezbohatneme.*

- 2) Pak jsou tady „roboti“, kteří se přiživují na naší práci a „vysávají“ výsledky našeho úsilí pro svůj prospěch. Tímto krokem se jim to snažíme překazit.

A pokud nemáte zájem, respektujeme to. Urgujte svého prodejce. A když neuspějete, rádi Vás uvidíme!